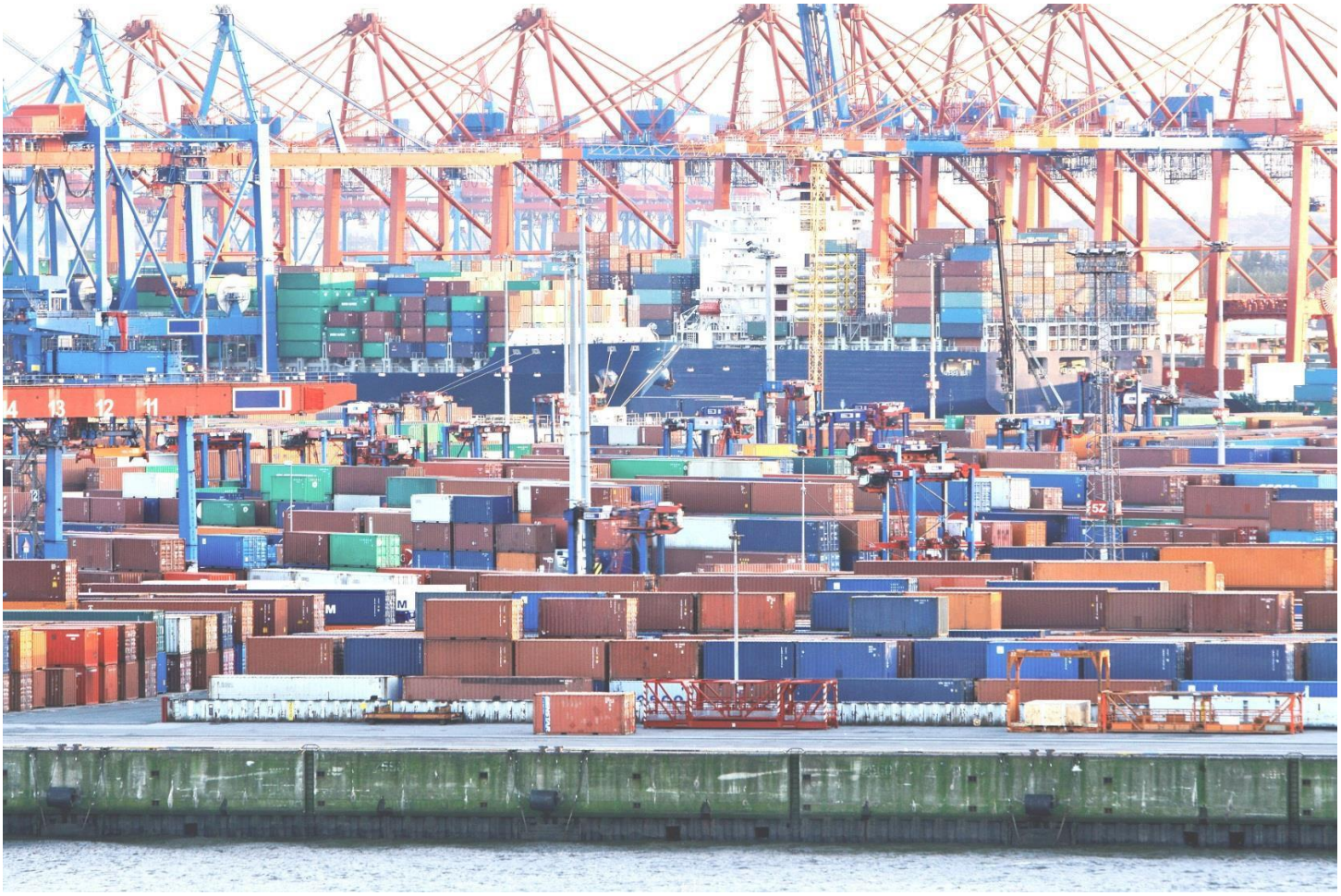
enabling new business

SWITZERLAND GLOBAL ENTERPRISE

Guide base de données douanière, Taric, Tares

TARIFS DOUANIERS DU MONDE ENTIER



Switzerland. Trade & Investment Promotion.

Actualisé
Février 2022

Sommaire

1. INTRODUCTION 3

2. BASE DE DONNÉES DOUANIÈRE (TARIFS DOUANIERS DU MONDE ENTIER) 4

2.1 Enregistrement / Inscription 4

2.2 Recherche dans les nomenclatures (code sh) 6

2.3 Recherche des taux de droits de douane (Duties) 8

2.4 Recherche dans les taxes et redevances (Taxes and Charges) 9

2.5 Recherche dans les formalités d'importation (Import Formalities) 10

2.6 Recherche dans les règles d'origine (Rules of Origin) 12

3 TARIC (TARIF INTÉGRÉ DE L'UNION EUROPÉENNE) 13

3.1 TARIC: accès Internet 13

3.2 Démarrer une requête 14

4 TARES (TARIF D'USAGE SUISSE) 16

4.1 Tares: adresse internet 16

4.2 Importation en Suisse 17

4.3 Exporter à partir de la Suisse 18

1. Introduction

Pour les exportateurs suisses, il est important de savoir à quel taux de droit de douane seront taxées les marchandises qu'ils importent dans leurs pays cibles. Cette question intéresse aussi leurs clients à l'étranger.

Pour obtenir des informations sur ces droits de douane, il faut connaître au moins les six premiers chiffres du numéro tarifaire (codification selon le Système harmonisé SH). Les six premiers chiffres sont harmonisés à l'échelle internationale.

Il y a plusieurs moyens de trouver ces informations: la base de données du TARIC pour l'Union européenne, le Tares pour importer en Suisse et notre base de données douanière pour les autres pays du monde. A noter que de nombreux pays ont leur propre tarif douanier. Mais nous ne les aborderons pas ici.

L'utilisation de TARIC et de Tares est gratuite et ne requiert pas de formalité particulière. En revanche, il est nécessaire de s'inscrire pour utiliser notre base de données douanière. Cette inscription est gratuite pour toutes les entreprises de Suisse et du Liechtenstein. C'est une prestation de service public mise à disposition par Switzerland Global Enterprise (S-GE).

En matière de droits de douane, il faut faire une distinction entre les taux normaux (NPF) et les taux préférentiels sur les marchandises originaires prévus par accords de libre-échange. La base de données que nous mettons à disposition des entreprises suisses fournit également les règles d'origine convenues en particulier dans les accords de libre-échange signées par la Suisse et l'AELE.

Cette base de données répertorie aussi les autres formalités à accomplir pour importer des marchandises dans les pays de destination. Des exigences particulières doivent en effet être respectées à l'importation de certains groupes de produits dans certains pays.

2. Base de données douanière (Tarifs douaniers du monde entier)

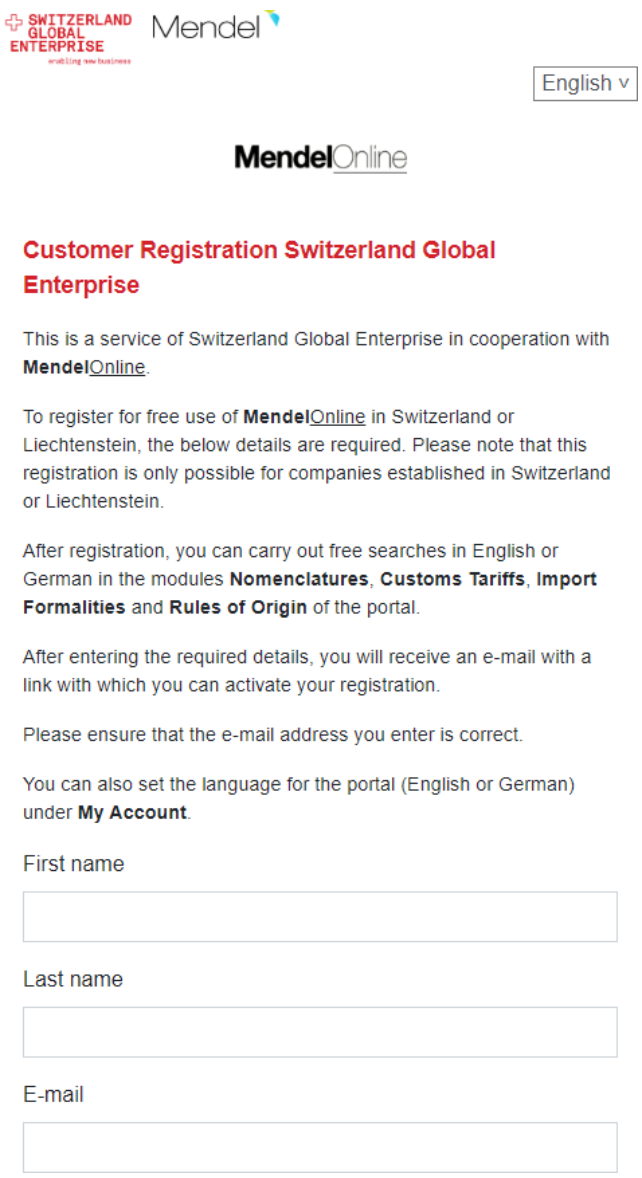
La base de données douanière permet de rechercher des numéros tarifaires dans différentes nomenclatures, des taux de droit de douane, des taxes et redevances, des formalités d'importation et des règles d'origine.

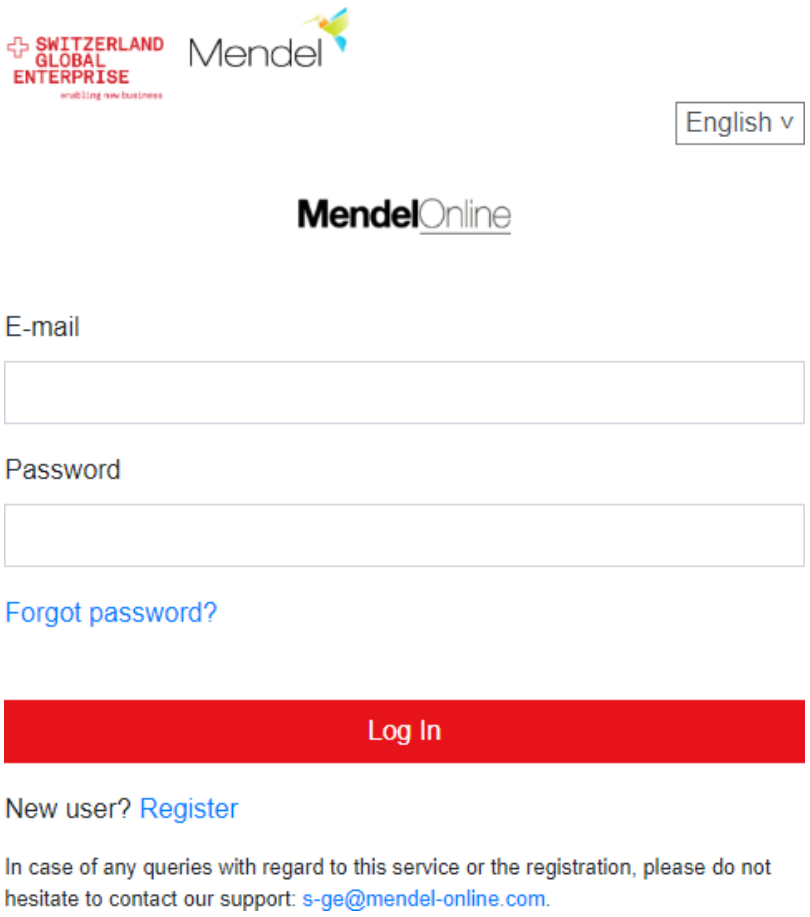
2.1 ENREGISTREMENT / INSCRIPTION

L'accès à la base de données douanière est fourni gratuitement par Switzerland Global Enterprise à toutes les entreprises et organisations établies en Suisse ou au Liechtenstein. Il s'agit d'une prestation de service public.

L'inscription est obligatoire. La procédure d'inscription achevée, vous recevrez un e-mail avec vos codes d'accès individuels.

Lien vers la page d'inscription / Log-In: https://www.mendel-online.eu/mo/s-ge



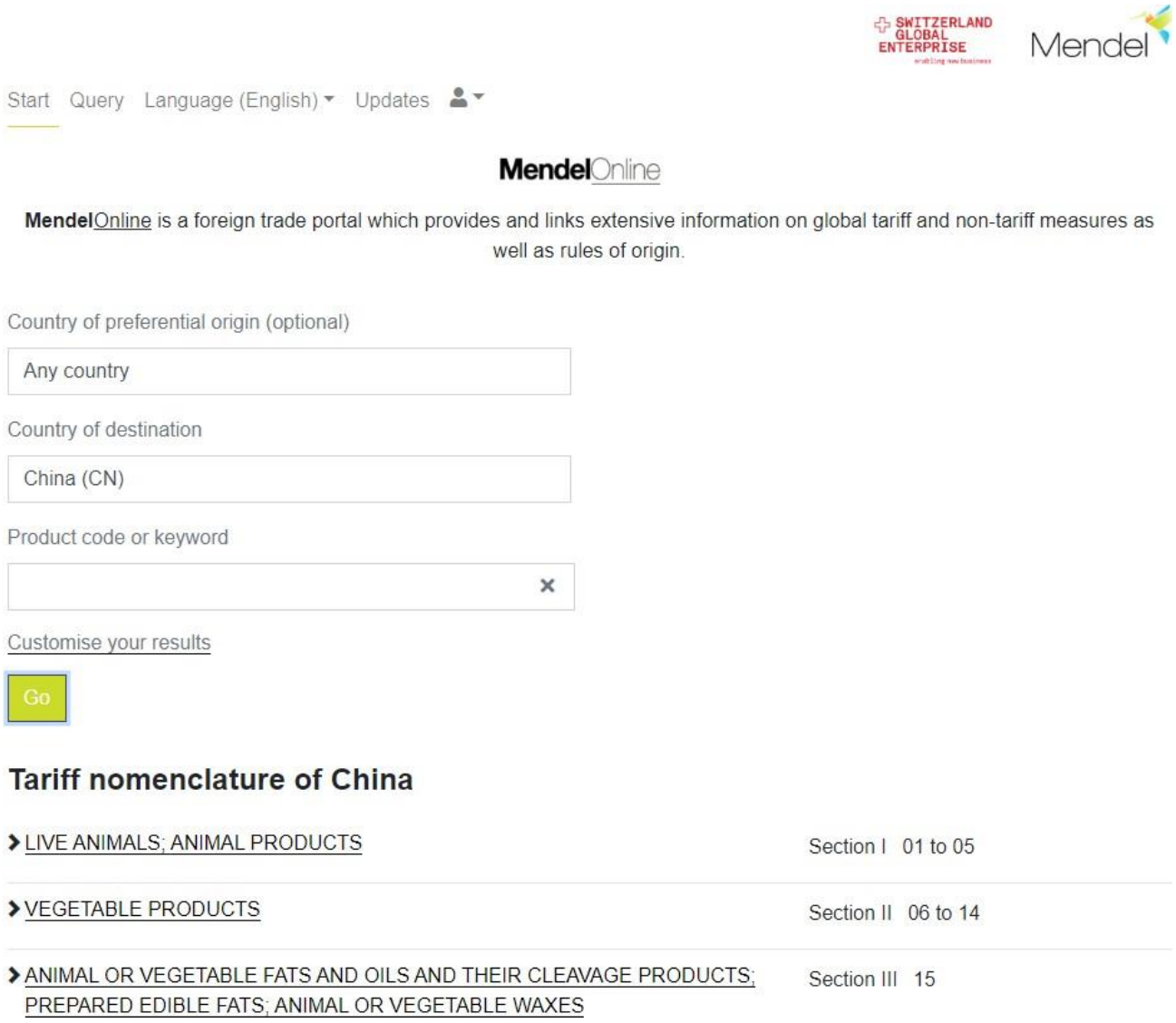


En cas de difficultés sur cette page, envoyez un mail à s-ge@mendel-online.com.

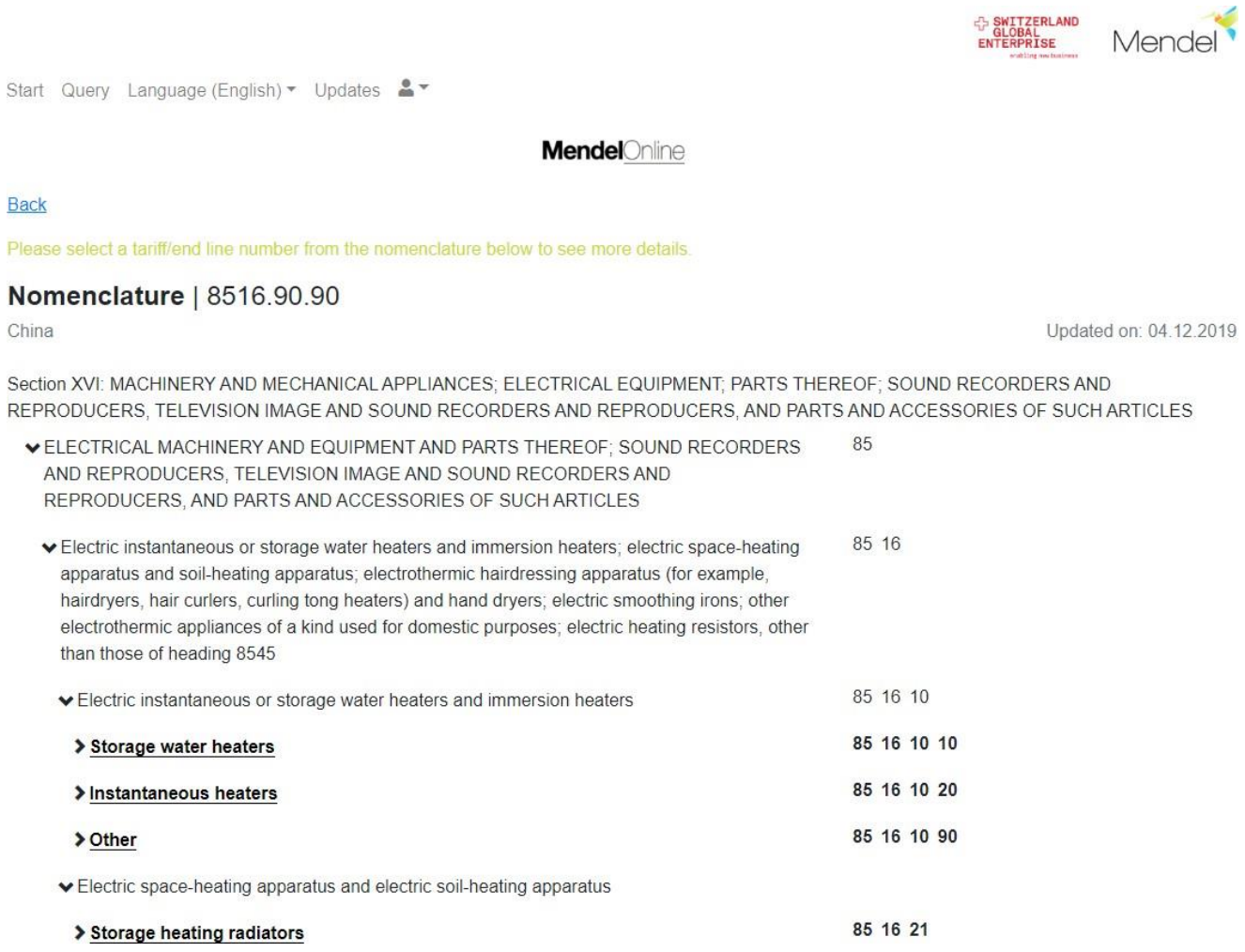
2.2 RECHERCHE DANS LES NOMENCLATURES (CODE SH)

Pour toutes les interrogations que vous souhaitez faire dans la base de données, il faut commencer par entrer le pays de destination. On pourra ensuite déterminer le code SH, soit par une recherche par mot-clé, soit en utilisant la nomenclature des droits de douane.

Si vous connaissez le code SH, vous pouvez saisir directement le code pour obtenir toutes les informations relatives à l'importation de la marchandise dans le pays cible



Pour un code SH donné, par exemple 8516, vous obtenez une vue d'ensemble: descriptif et classement (sous-positions) de la marchandise. Selon la position recherchée, vous obtenez également des indications sur les contingents. Des liens sont associés aux codes marchandises auxquels un taux de droit de douane est attribué. En cliquant sur ces liens, vous obtenez une vue détaillée pour chaque position.



A partir du résultat de la recherche dans la nomenclature des marchandises, vous pouvez passer directement aux autres modules associés à la position recherchée (Duties, Taxes and Charges, Rules of Origin, Import Formalities).

2.3 RECHERCHE DES TAUX DE DROITS DE DOUANE (DUTIES)

Le module **Duties** vous donne la possibilité de faire des recherches, en anglais ou en allemand, dans les tarifs douaniers de plus de 160 pays.

Vous y trouverez, en plus des taux MFN («most favoured nation», c'est-à-dire NPF «nation la plus favorisée»), les taux normaux et, si applicables, les taux de droit de douane préférentiels, ainsi que des informations sur d'éventuels exemptions ou allégements tarifaires.

Duties | 8516.10.10

Any country → China

GEN – General Tariff Rate	100%
MFN - Most Favoured Nation	7%
Additional duty USA	10%
APTA 2 - Asia-Pacific Trade Agreement 2	
APTA 5 - Asia-Pacific Trade Agreement 5	
ASEAN – Association of Southeast Asian Nations	free
Australia	free
Switzerland and Liechtenstein	free

2.4 RECHERCHE DANS LES TAXES ET REDEVANCES (TAXES AND CHARGES)

Le module Taxes and Charges fournit des informations sur les taxes à l'importation comme la TVA et les autres taxes sur les produits de consommation (accise). Le cas échéant, la vue détaillée vous livre aussi des informations sur les éventuels exemptions ou allégements.

Chine

Taxes and Charges | 8516.10.10

China

Value added tax (VAT)	Value added tax is levied at a rate of 13% of the duty paid value.

Brésil

Taxes and Charges | 8516.10

Brazil — Updated on: 17.12.2019

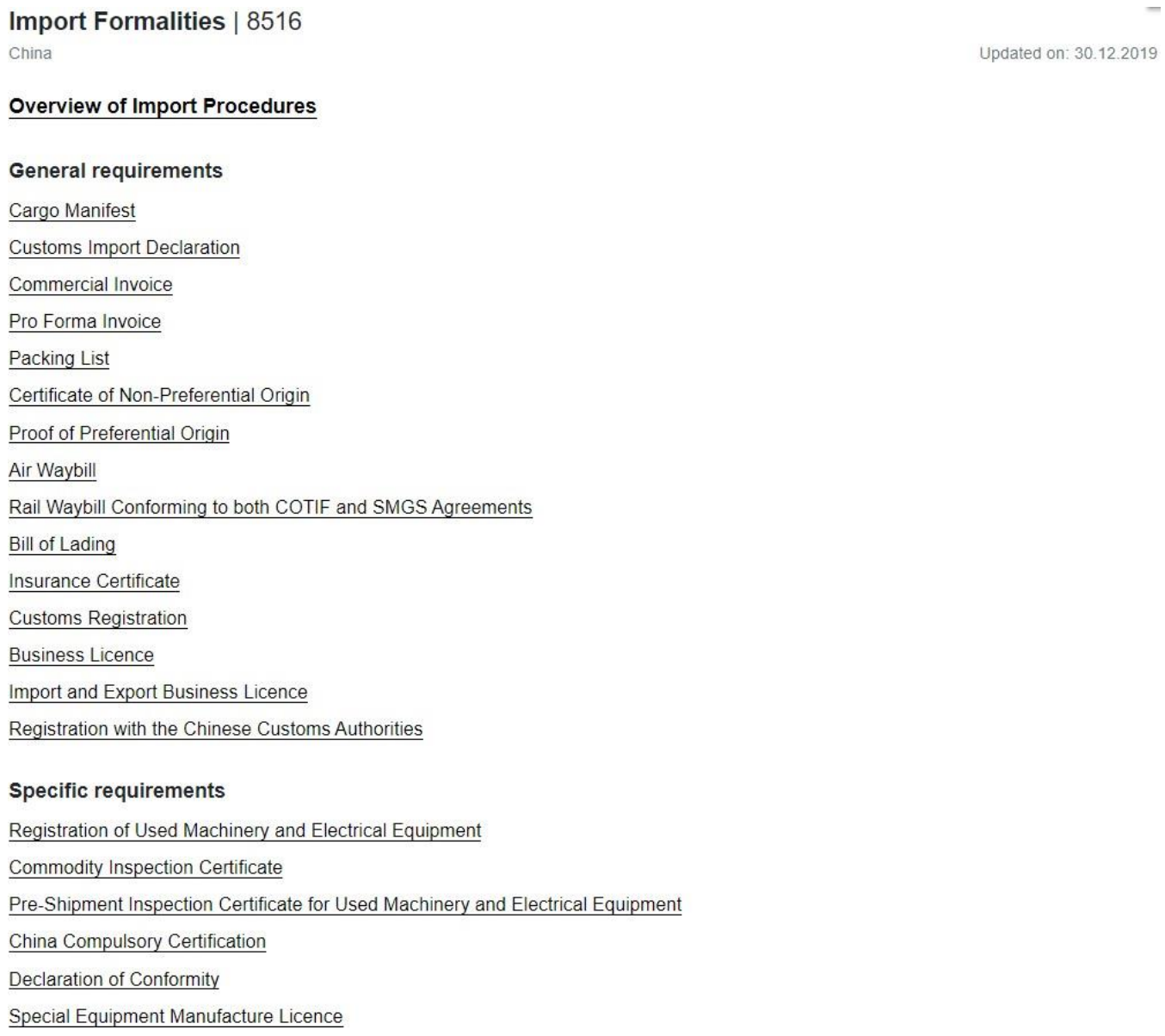
Tax on industrialised goods (TIG)	Tax on industrialised goods is levied at a rate of 20% of the duty paid value. Electric showers are subject to a zero rate.
Contribution to funding of social security (COF)	Contribution to funding of social security is levied at a rate of 10.65% of the duty paid value.
Contribution to social integration programs (PIS)	Contribution to social integration programs is levied at a rate of 2.1% of the duty paid value.
Additional freight fee for the renewal of the mercantile marine (AFF)	An additional freight fee for the renewal of the mercantile marine is levied at a rate of 25% of the ocean freight charges.
Tax on the circulation of goods and services (TGS)	Tax on the circulation of goods and services is levied at different rates in the Federative Units. The standard rates are the following:

Federative Unit	Standard rate
Acre	17%
Alagoas	17%
Amapá	17%
Amazonas	17%
Bahia	17%
Ceará	17%

2.5 RECHERCHE DANS LES FORMALITÉS D'IMPORTATION (IMPORT FORMALITIES)

Vous souhaitez connaitre les formalités à accomplir pour importer un bien dans un pays donné? Le module **Import Formalities** vous renseigne sur les documents à joindre pour dédouaner et commercialiser le produit.

En saisissant le pays de destination, le numéro tarifaire ou le mot clé approprié, vous obtenez sous formes d'hyperliens l'ensemble des formalités à accomplir.



Import Formalities | 8516

China

Updated on: 30.12.2019

Overview of Import Procedures

General requirements

Cargo Manifest

Customs Import Declaration

Commercial Invoice

Pro Forma Invoice

Packing List

Certificate of Non-Preferential Origin

Proof of Preferential Origin

Air Waybill

Rail Waybill Conforming to both COTIF and SMGS Agreements

Bill of Lading

Insurance Certificate

Customs Registration

Business Licence

Import and Export Business Licence

Registration with the Chinese Customs Authorities

Specific requirements

Registration of Used Machinery and Electrical Equipment

Commodity Inspection Certificate

Pre-Shipment Inspection Certificate for Used Machinery and Electrical Equipment

China Compulsory Certification

Declaration of Conformity

Special Equipment Manufacture Licence

En cliquant sur l'un des liens, vous obtenez des informations détaillées sur les formalités à accomplir, ainsi que les formulaires à utiliser qui sont traduits et commentés. Si aucun formulaire particulier n'est requis, le système fournit les indications minimales à inclure dans les demandes ou des explications. Des spécimens illustrent certaines explications.

Business Licence

Declaration of Conformity

1. Minimum content:

   name and address of the manufacturer, including the name and address of the specific production plant
   identification of the goods
   applied standard(s) to which the goods conform
   data on the corresponding certificate of conformity issued by the certification body (CB), if applicable
   place and date of issue
   name and signature of the declarant

2. For a sample of a Declaration of Conformity, see the following document:

一致性声明

DECLARATION OF CONFORMITY

我，(制造商名称)_____公司声明，(生产厂名称)_____生产的(详细填写产品名称、规格/型号)_____符合如下要求：

a) 中华人民共和国国家标准：_____

b) 其它相关标准或规定：_____

我公司对上述声明完全负责。

We, (manufacturer's name) _____

declare under our sole responsibility that the product (detailed description of product including name type or model) _____

product in (factory's name and address) _____

to which this declaration relates is in conformity with:

a) GB standards;

b) And other standards and/or regulation

2.6 RECHERCHE DANS LES RÈGLES D'ORIGINE (RULES OF ORIGIN)

Dans le module **Rules of Origin**, vous pouvez rechercher les règles de liste des protocoles d'origine de tous les accords de libre-échange conclus par la Suisse et l'AELE.

Choisissez le pays ou groupe de pays de destination, puis saisissez un code marchandise et choisissez le module Rules of Origin. Vous obtenez les règles d'origine préférentielle applicables pour le produit visé conformément aux accords de libre-échange signés.

France

Rules of Origin | 8516.10.11

Switzerland-European Union Free Trade Agreement (CH-EU-FTA)

ex Chapter 85	**Electrical machinery and equipment and parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles; except for:**
Basic rule:	Manufacture: — from materials of any heading, except that of the product, and — in which the value of all the materials used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product
Alternative rule:	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 30 % of the ex-works price of the product

Chine

Rules of Origin | 8516.10.10

Switzerland-China Free Trade Agreement (CH-CN-FTA)

Chapter 85	**Electrical machinery and equipment and parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles**
Basic rule:	Maximum value of non-originating materials in relation to the ex-works price of the product is not to exceed 50.0%.

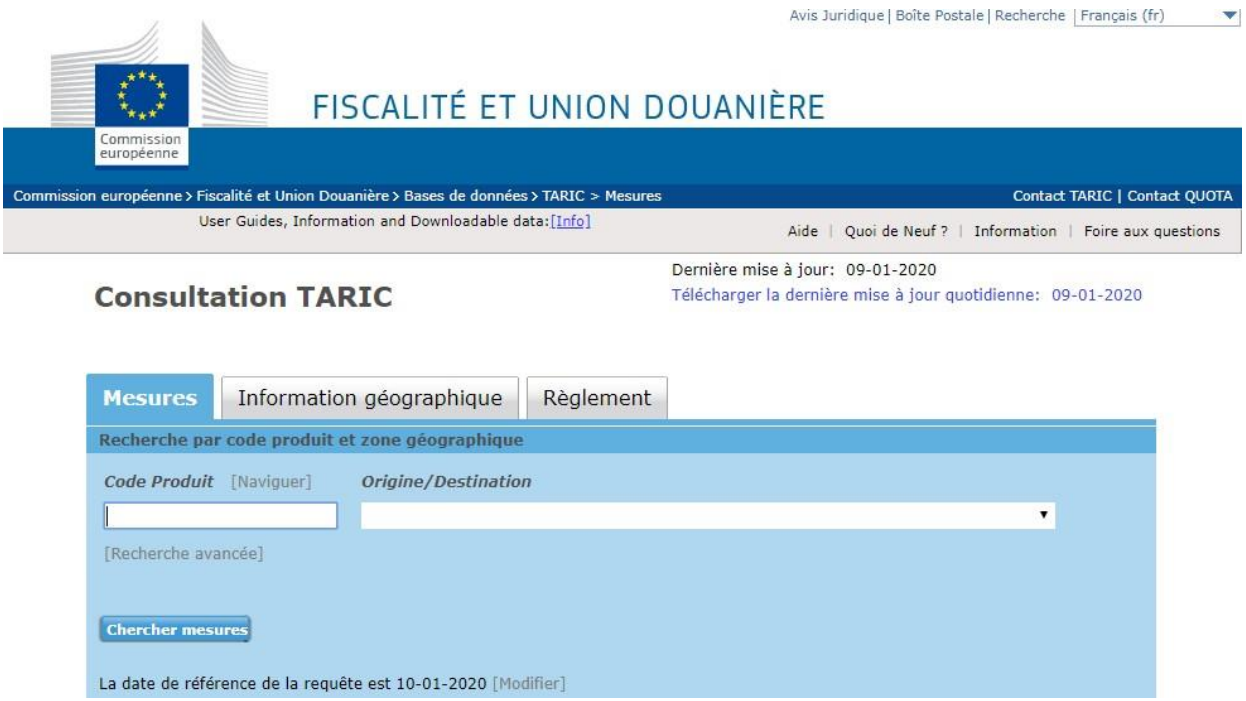
3 TARIC (Tarif intégré de l'Union européenne)

Le TARIC répertorie toutes les mesures relatives à la législation douanière de l'UE (tarifaires, commerciales et agricoles). Comme l'UE est une Union douanière, la nomenclature est harmonisée à l'échelle de l'UE: les codes produits sont les mêmes dans tous les États membres. Peu importe donc que la marchandise soit importée en Allemagne, en Pologne ou en Grande-Bretagne. Les taux de droits de douane sont aussi harmonisés.

A l'importation d'une marchandise dans l'UE, le montant des droits de douane est calculé sur la valeur franco frontière de la marchandise. Cela signifie qu'en cas de facturation «sortie d'usine» les coûts de transport jusqu'à la frontière de l'UE sont automatiquement ajoutés. En cas de facturation avec livraison chez le client, les coûts de transport de la frontière jusqu'à l'adresse du client sont déduits.

3.1 TARIC: accès Internet

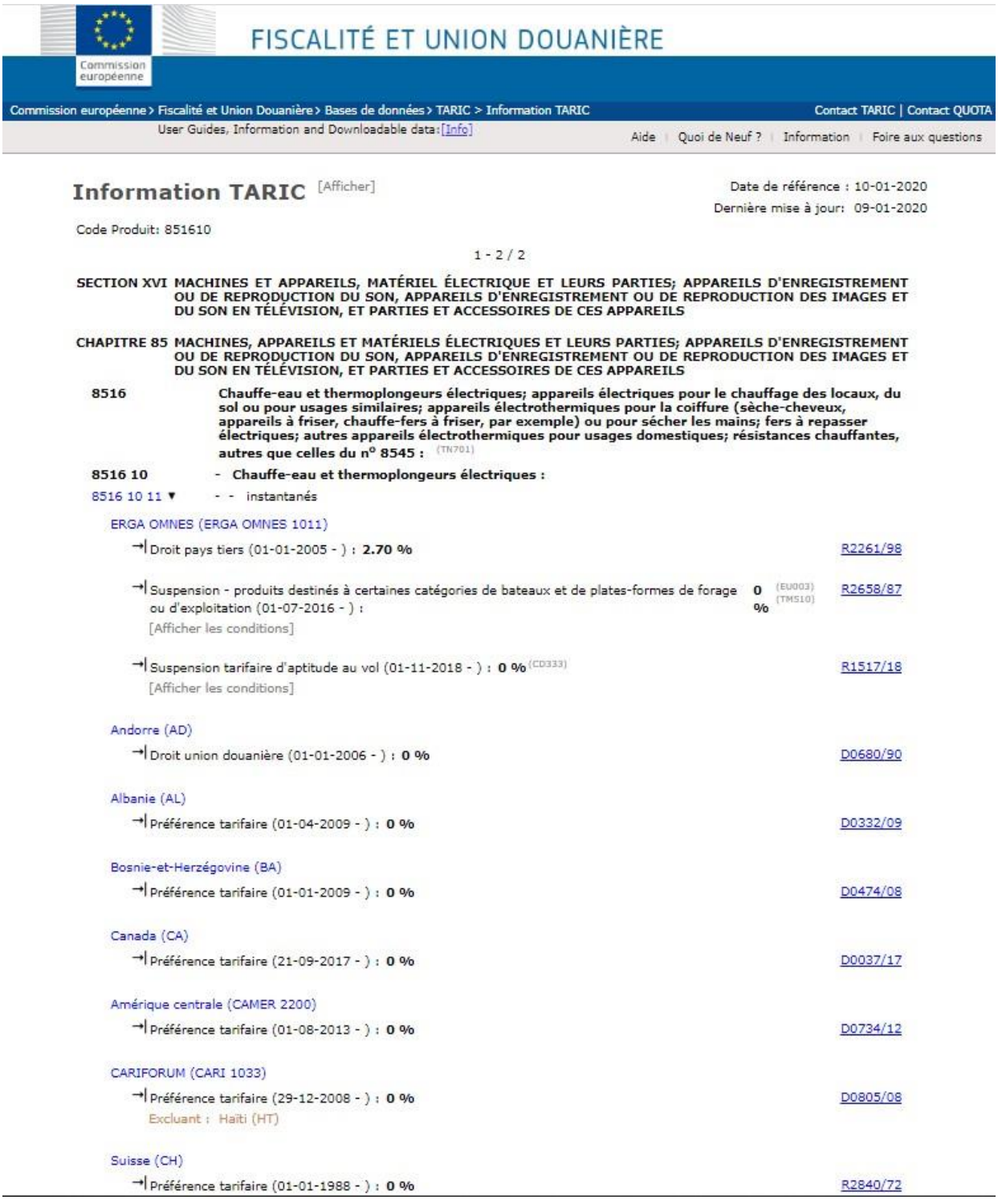
La base de données TARIC est consultable en ligne sur le site de la Commission européenne, direction générale Fiscalité et Union douanière, à l'adresse http://ec.europa.eu/taxation_customs/dds2/taric/taric_consultation.jsp?Lang=fr



3.2 DÉMARRER UNE REQUÊTE

Pour faire une requête dans TARIC, vous avez besoin de la position tarifaire à six chiffres (code SH) de la marchandise, par ex. 851610. Veuillez saisir les chiffres dans le champ **Code Produit** et cliquer sur **Chercher mesures**. Vous obtenez alors un certain nombre de sous-positions. Vous devez ensuite sélectionner la sous-position qui se rapproche le plus de la position tarifaire de votre marchandise selon la nomenclature suisse.

Sélectionnez 8516 10 11. Apparaît alors l'écran suivant:



FISCALITÉ ET UNION DOUANIÈRE

Commission européenne

Commission européenne > Fiscalité et Union Douanière > Bases de données > TARIC > Information TARIC

Contact TARIC | Contact QUOTA

User Guides, Information and Downloadable data:[Info]

Aide | Quoi de Neuf ? | Information | Foire aux questions

Information TARIC [Afficher]

Date de référence : 10-01-2020

Dernière mise à jour: 09-01-2020

Code Produit: 851610

1 - 2 / 2

SECTION XVI MACHINES ET APPAREILS, MATÉRIEL ÉLECTRIQUE ET LEURS PARTIES; APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DU SON, APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DES IMAGES ET DU SON EN TÉLÉVISION, ET PARTIES ET ACCESSOIRES DE CES APPAREILS

CHAPITRE 85 MACHINES, APPAREILS ET MATÉRIELS ÉLECTRIQUES ET LEURS PARTIES; APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DU SON, APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DES IMAGES ET DU SON EN TÉLÉVISION, ET PARTIES ET ACCESSOIRES DE CES APPAREILS

8516 **Chauffe-eau et thermoplongeurs électriques; appareils électriques pour le chauffage des locaux, du sol ou pour usages similaires; appareils électrothermiques pour la coiffure (sèche-cheveux, appareils à friser, chauffe-fers à friser, par exemple) ou pour sécher les mains; fers à repasser électriques; autres appareils électrothermiques pour usages domestiques; résistances chauffantes, autres que celles du n° 8545 :** (TN701)

8516 10 - **Chauffe-eau et thermoplongeurs électriques :**

8516 10 11 ▼ - - instantanés

ERGA OMNES (ERGA OMNES 1011)

→| Droit pays tiers (01-01-2005 -) : **2.70 %** R2261/98

→| Suspension - produits destinés à certaines catégories de bateaux et de plates-formes de forage ou d'exploitation (01-07-2016 -) : **0 %** (EU003) (TM510) R2658/87

[Afficher les conditions]

→| Suspension tarifaire d'aptitude au vol (01-11-2018 -) : **0 %** (CD333) R1517/18

[Afficher les conditions]

Andorre (AD)

→| Droit union douanière (01-01-2006 -) : **0 %** D0680/90

Albanie (AL)

→| Préférence tarifaire (01-04-2009 -) : **0 %** D0332/09

Bosnie-et-Herzégovine (BA)

→| Préférence tarifaire (01-01-2009 -) : **0 %** D0474/08

Canada (CA)

→| Préférence tarifaire (21-09-2017 -) : **0 %** D0037/17

Amérique centrale (CAMER 2200)

→| Préférence tarifaire (01-08-2013 -) : **0 %** D0734/12

CARIFORUM (CARI 1033)

→| Préférence tarifaire (29-12-2008 -) : **0 %** D0805/08

Excluant : Haïti (HT)

Suisse (CH)

→| Préférence tarifaire (01-01-1988 -) : **0 %** R2840/72

L'écran liste en premier, sous ERGA OMNES, le taux de douane pays tiers, c'est-à-dire le taux appliqué aux marchandises non préférentielles (ou marchandises non originaires).

Vient ensuite, alphabétiquement, le taux appliqué aux marchandises venant de Suisse; celui-ci n'apparaît que si le code produit se rapporte à une marchandise originaire en vertu de l'accord de libre-échange Suisse-UE, marchandise pour laquelle il faudra présenter les preuves d'origine requises (EUR1, EUR.MED ou déclaration d'origine sur facture).

On aurait pu aussi entrer le pays d'origine Suisse dans le masque de saisie, et on aurait obtenu directement au premier clic le taux préférentiel pour la Suisse.

4 Tares (Tarif d'usage suisse)

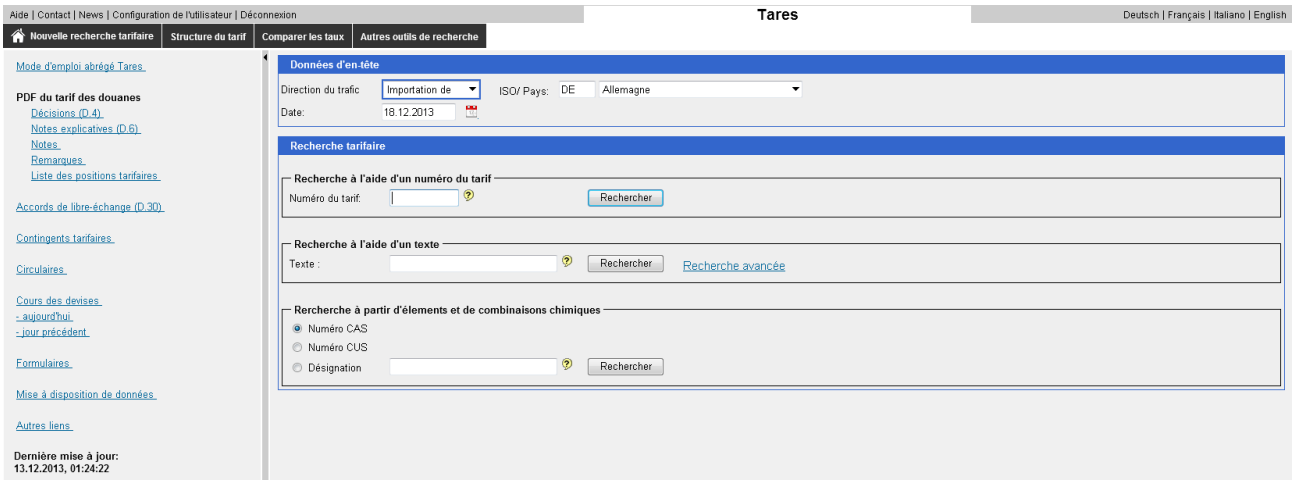
Le Tares est le tarif d'usage suisse. Il doit être utilisé pour toutes les requêtes à l'importation en Suisse ou à l'exportation de Suisse, mais pas à l'importation dans un pays cible.

A l'importation, il liste les droits de douane à l'importation e Suisse. Contrairement à la plupart des pays, la Suisse calcule les droits de douane non pas en fonction de la valeur (ad valorem) mais en fonction du poids brut des marchandises (ad pesum).

4.1 TARES: ADRESSE INTERNET

Le Tares est consultable à l'adresse www.tares.ch.

Cliquez sur **Entrer**:



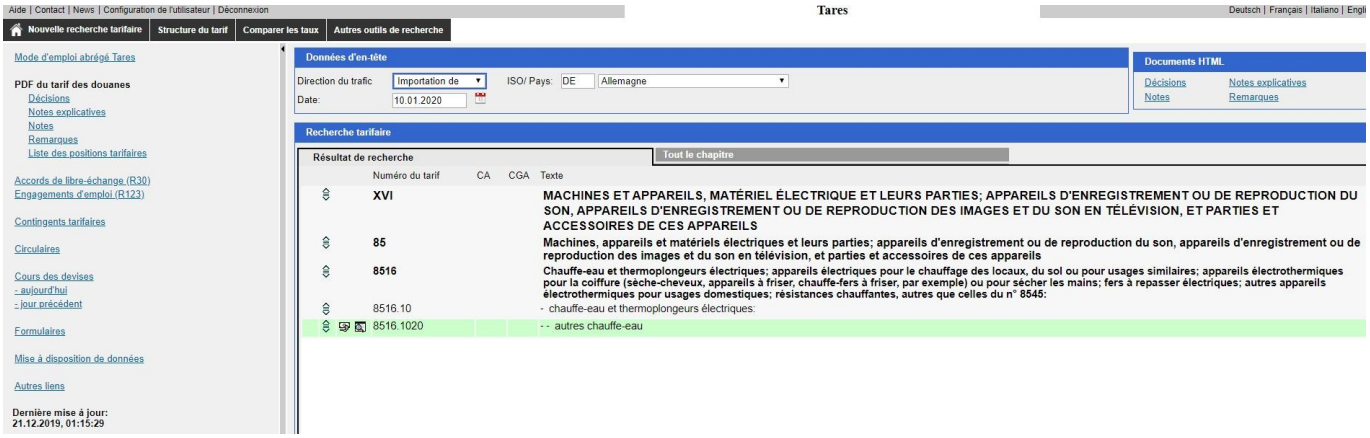
En choisissant la Direction du Trafic **Importation de**, on obtient les droits de douane à l'importation en Suisse.

En choisissant la Direction du trafic **Exportation vers**, on obtient des renseignements sur les documents additionnels à produire (ex. licence d'exportation).

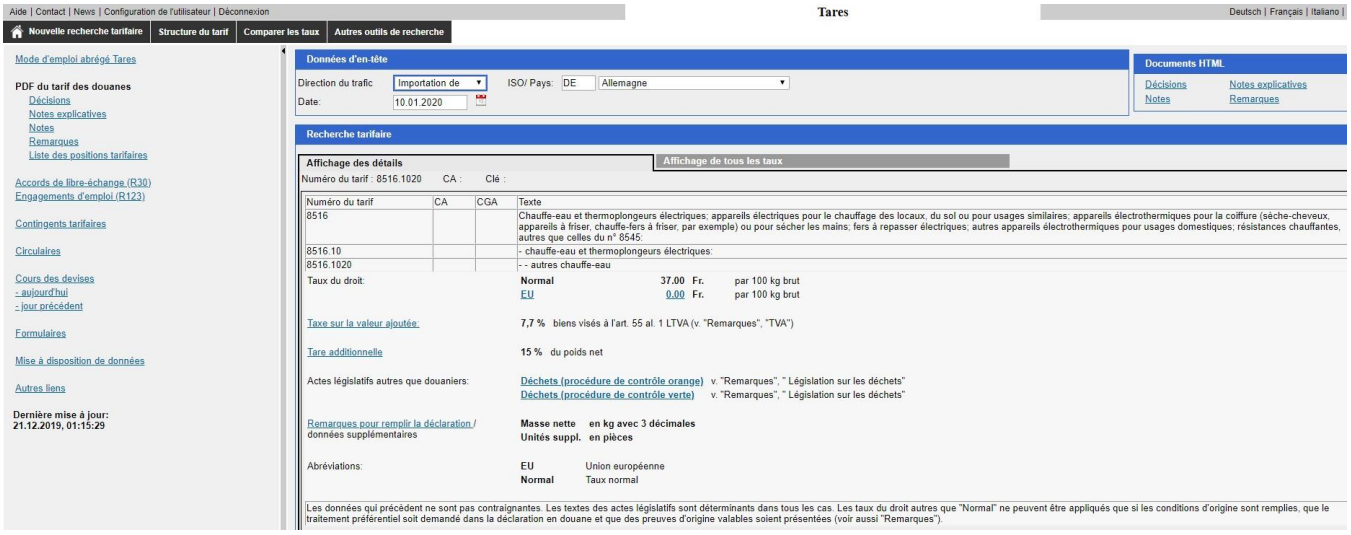
Dans la section **Recherche à l'aide d'un numéro du tarif**, on peut faire une recherche à l'aide de la position tarifaire. Si vous ne connaissez pas le numéro, vous pouvez faire une recherche par mots clés.

4.2 IMPORTATION EN SUISSE

Lorsque vous choisissez la direction du trafic **Importation d**e et que vous saisissez le numéro de tarif, vous obtenez la position tarifaire et sa description, ainsi que les sous-positions.



En cliquant sur la loupe, on obtient la description détaillée de la position tarifaire à l'importation en Suisse:

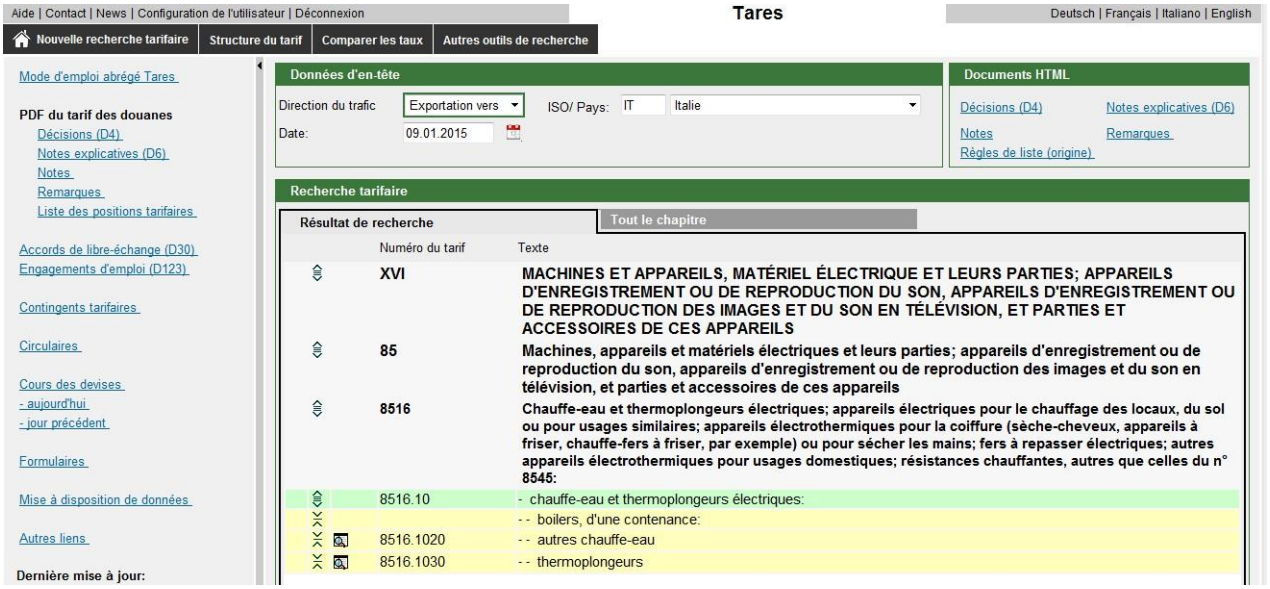


Dans cet exemple, un chauffe-eau portant le numéro de tarif **8516.1020** provenant d'Allemagne est importé en Suisse. Le taux mentionné (37.- par 100 kg bruts), est le taux appliqué aux marchandises non-originaires. Comme la Suisse a signé un accord avec l'UE dans le cadre de l'AELE, il s'agit ici d'une marchandise d'origine préférentielle en provenance de l'UE: elle est donc exonérée des droits à l'importation.

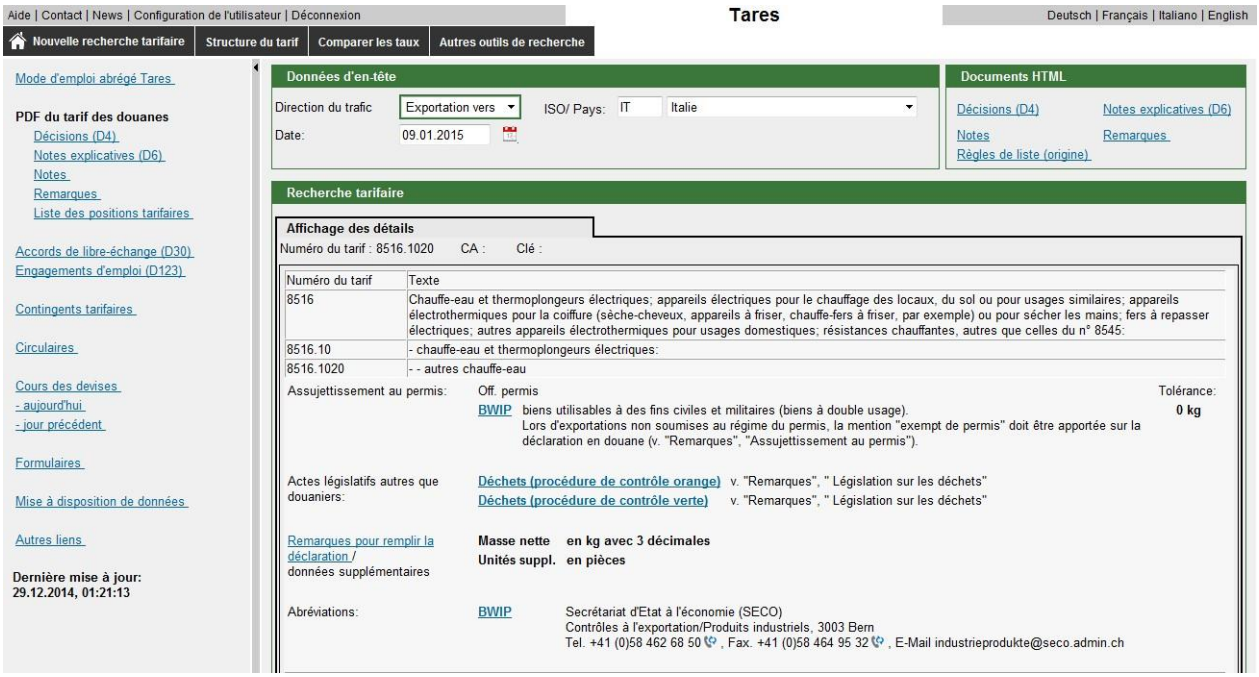
En haut à droite, on trouve des notes explicatives et des remarques.

4.3 EXPORTER À PARTIR DE LA SUISSE

Lorsqu'on fait une recherche en choisissant la direction du trafic **Exportation vers** un pays de destination en entrant un code SH, on obtient le classement du bien avec les sous-positions, par exemple:



En cliquant sur la loupe, on accède à des informations détaillées sur cette position tarifaire à l'exportation de Suisse



Le Tares ne renseigne pas sur les droits à l'importation dans le pays de destination, mais sur les formalités à accomplir à l'exportation de Suisse. On voit ici qu'il s'agit ici d'un **bien à double usage** c'est-à-dire d'un bien pouvant être utilisés tant à des fins civiles que militaires. Le bien pourrait être soumis à un permis. La chose doit être clarifiée auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie.

On y trouve aussi des informations sur les indications à saisir dans la déclaration e-dec.

ExportHelp
www.s-ge.com/fr/exporthelp
suisse-romande@s-ge.com
T 021 545 94 94

Switzerland Global Enterprise
Stampfenbachstrasse 85
CH-8006 Zürich
T +41 44 365 51 51

Switzerland Global Enterprise
Corso Elvezia 16 – CP 5399
CH-6901 Lugano
T +41 91 601 86 86

Switzerland Global Enterprise
Chemin du Closel 3 / Bureau 104
CH-1020 Renens
T +41 21 545 94 94

www.s-ge.com